

**+** SERVICE **Tél.**  
D'AMBULANCE **623**  
**J. Alph. DUSSAULT**  
DIRECTEUR de SALON  
FUNERAIRES MORTUAIRE  
129 rue Johnson, Thetford Mines

# LE CANADIEN

Le seul journal imprimé à Thetford Mines.

**54**  
UNE PETITE ANNONCE  
— dans —  
**LE CANADIEN**  
fera trouver un objet perdu,  
louer chambres et maisons,  
vendre vos marchandises, etc.

VOL. XXXII — No. 3

ALFRED FRENETTE, Libraire-Imprimeur, Editeur.

THETFORD MINES, JEUDI LE 17 JANVIER 1946

## Vraiment...

Les grèves continuent de menacer, aux Etats-Unis surtout, la poursuite de la reconversion. Ottawa non plus n'est pas exempt de cette ombre épaisse au tableau. D'autant plus que l'autorité fédérale semble partiellement impuissante à amener le règlement d'une grève. Le gouvernement du Québec agit avec plus de célérité et d'efficacité. On l'a bien vu dans la grève récente du textile à Montréal. Le gouvernement provincial fit simplement observer aux organisateurs de la grève qu'ils procédaient de façon illégale, sans passer par les moyens officiels de conciliation, et exigea, avant d'étudier le cas, que les grévistes retournassent au travail, ce qui fut fait sans plus d'atermoiements.

Nonobstant les prétentions d'Ottawa à l'effet que le contrôle des prix, auquel l'autorité fédérale tient mordicus, tient éloigné le fléau de l'inflation, le coût de la vie augmente rapidement. Toute la savante statistique, avec points et décimales, ne saurait illusionner le consommateur qui achète à gros prix les marques nouvelles qui paraissent sur le marché. Les vieilles marques sont bien restées aux mêmes prix mais elles sont introuvables dans nos magasins. Il ne paraît pas que nous puissions obtenir ces vieilles marques de qualité sans un relâchement du contrôle des prix. Quant un profit raisonnable échappe au fabricant, celui-ci abandonne de produire, tout simplement.

L'aversion des Etats-Unis à se départir du secret de la libération de l'énergie atomique n'est pas de nature à bonifier la situation internationale. On est excusable de hausser les épaules en entendant tels savants américains déclarer devant les comités d'enquête qu'aucun autre pays pourrait trouver la Bombe avant huit ou dix ans ! Le même excès de confiance fut manifesté par les premiers usagers de la poudre à canon qui apportait à l'art de la guerre une révolution aussi grande, dans le temps, que celle produite par la fission atomique. Actuellement, les physiciens russes travaillent fébrilement au problème et il est raisonnable de penser qu'ils réussiront sous peu.

Tout récemment, le ministre de la reconstruction dans la Saskatchewan, l'hon. Sturdy, déclara, au nom du gouvernement fédéral de cette province, que les perspectives de l'emploi, dans l'entreprise libre, étaient "extrêmement pauvres" en Saskatchewan. Il resta à savoir si M. Sturdy a vu juste. Mais ce qui n'est plus discuté, ce qu'on sait déjà, c'est qu'il n'y a plus, en Saskatchewan, d'entreprise vraiment libre, grâce à un régime cécéefiste qui a frappé l'industrie privée de toutes sortes de restrictions et d'interventions. Si l'entreprise privée de la Saskatchewan hésite vraiment dans l'embauchage de la main d'œuvre au seuil de 1946, qu'on en blâme le socialisme d'Etat appliqué par la C. C. F.

La nutrition est encore loin d'être une science exacte et le bon diététicien s'aperçoit qu'il doit être aussi psychologue. On l'a vu dans la faillite de la campagne parrainée par le gouvernement en faveur de la farine "Canada approved". La vitamine est précieuse à la santé et l'on avait cru qu'en mettant des vitamines dans le pain que tout

## ARTHABASKA

VA-ET-VIENT :

—M. Paul-E. Therrien de Québec, chez son père M. Elz. Therrien.

—M. et Mme P.-E. Côté de Québec et leurs enfants chez M. Willie Fortier.

—Mlle Yvette Poisson, Mme R. Poisson de Montréal, M. l'abbé E. Côté de Rimouski, MM. Eugène Côté et Gérard Poisson de Montréal chez Mlle Louise Côté à l'occasion de la mort de M. Arthur Côté.

—M. Omer Côté de Victoriaville chez des amis à Noël.

—Mlles Laurette-Bergeron de New York et Alice de Nicolet chez leur père M. A. Bergeron, aux fêtes.

—Mlle Marie-Jeanne Pinard de Montréal chez son père M. J. Pinard.

—Mlle D. Michaud et son père M. J.-N. Michaud de retour d'un voyage aux Etats-Unis.

—Mme Joseph Houde et Mlle M. J. Houde à Trois-Rivières chez des parents à Noël.

—M. le Dr. Langelier à Montréal, dernièrement.

—Mme Gariépy de St-Pascal de Kamouraska chez sa fille Mme Dr. Langelier.

—M. et Mme Edgar Laliberté à Québec ces jours derniers.

—Le Rév. Père Laliberté est parti pour Montréal.

—M. et Mme Edgar Rhéault et leur fils Michel, M. et Mme Marice Girouard et leur bébé de Sorel, M. et Mme André Pépin et leurs enfants de Québec chez M. Philippe Girouard pour les fêtes.

—M. et Mme A. Gagnon de Victoriaville chez M. Philias Gasteau.

—M. Noé Roux de Victoriaville en visite chez sa mère, Mme A. Roux.

—M. J. Pinard de Montréal chez son frère M. Bruno Pinard.

—M. et Mme Charbonneau de la Saskatchewan chez des parents.

—Mlle Augustine Provencher de Windsor Mills chez le Dr. J. M. Bécotte.

—M. et Mme Raymond Gaudet de Québec chez Mme Chs. Eugène Gaudet.

—M. Jacques Garneau de Québec chez son père M. Odina Garneau.

—M. et Mme W. Vallières sont allés à Warwick ces jours derniers.

—M. et Mme Arthur St-Cyr sont allés à Victoriaville le jour des Rois.

—M. Richard Talbot de Québec chez son père M. Roméo Talbot.

—M. A. Kirouac de Warwick de passage à Arthabaska.

le monde mange, on suppléerait ingénieusement à la carence des vitamines dans le reste de la diète du Canadien moyen. Mais il y avait deux façons de le faire. Un certain changement du procédé de meunerie retenait du blé plus de vitamines mais présentait le désavantage de donner une pâte qui cuisait mal et un pain qui vieillissait plus vite. Une deuxième manière, adoptée par les Etats-Unis, consistait à ajouter les vitamines à la farine moulue à la qualité-type. Ottawa avait choisi la première méthode et nous avait donné la farine "Canada approved". Après en avoir fait l'essai, le public canadien l'abandonna ou à peu près. L'expérience était un fiasco. Et l'on ne pourra y remédier tant qu'Ottawa négligera de tenir compte du facteur humain, du fait qu'on ne peut modifier la diète de l'individu en ignorant ses goûts et ses accoutumances. On a réussi à enrichir la farine des Américains. Mais la nôtre manque encore de ces vitamines additionnelles.

## On veut engager le Canada dans une autre Guerre

"Il devenait urgent qu'en prévision le public de l'orientation subite de la propagande officielle qui se tourne à présent contre la Russie communiste, après avoir louangé, au cours des trois dernières années, l'effort de guerre de l'U. R. S. S. Ce revirement inopiné laisse prévoir qu'on voudra engager le Canada dans une autre guerre pour la défense de la civilisation et de la chrétienté. La Ligue d'Action Nationale vient de lancer au cours d'un brillant manifeste l'avertissement nécessaire. Le Conseil général de la Société Saint-Jean-Baptiste de Montréal en félicite la Ligue et appuie chaleureusement son attitude.

Telle est la déclaration que nous faisons ce matin le chef du secrétariat général de la Société Saint-Jean-Baptiste de Montréal, M. Roger Varin, à la suite d'une réunion des directeurs généraux de cette Société bien connue.

Comme l'on sait, le manifeste de la Ligue d'Action nationale était lancé dans le public, le 12 décembre dernier et se terminait ainsi: le nationalisme est loin d'être essentiellement le facteur de guerre qu'on prétend en certains milieux. Nous, nationalistes, du Canada français, nous rangeons nettement et définitivement en faveur d'une politique canadienne que nous désignerions comme étant celle d'un pacifisme chrétien. Et nous ne craignons pas d'affirmer que les nationalismes guerriers contre lesquels nous nous sommes entraînés au combat pendant le dernier conflit n'étaient, en définitive, que des impérialismes, dressés comme des impérialismes, assouvis par des siècles de succès dans la conquête et la domination. Nous ne tenons à nous associer ni aux uns ni aux autres, parce que nous savons trop, par l'expérience de l'his-

toire, que les guerres ne sont décidées que par quelques hommes, au profit d'intérêts, qui ne tiennent trop souvent qu'à quelques-uns et, de plus en plus, au détriment de l'humanité moyenne de l'humanité en général, qu'on écrase sans vergogne et sans pitié sous le prétexte des nécessités militaires. A ces crimes, nous du Canada français, nous ne voulons plus en aucune façon être associés et nous demandons à tout notre peuple de se dresser contre toute tentative de lier le Canada à une politique de participation aux guerres futures, d'où qu'elles viennent, à moins qu'il ne s'agisse de défendre notre territoire direct et exclusivement à cette fin. A ce sujet, il convient de maintenir d'organiser et de soutenir un fort mouvement d'opinion en vue :

1. de bloquer toute tentative d'instaurer au Canada un service militaire obligatoire sous quelque forme que ce soit, en temps de paix et, aussi, en temps de guerre;

2. D'amener le gouvernement canadien à demander l'amendement de la Charte des Nations-Unies sur la base du droit et même du devoir de neutralité des petites et moyennes puissances, avec révision appropriée de l'article 43 actuel par lequel le Canada s'est engagé à fournir des troupes et se propose d'entrer, d'ici un an, dans des accords militaires avec les états-majors des grandes puissances.

Nous avons conscience que, compte tenu des circonstances

—Mme W. Girouard de Victoriaville chez des parents.

—M. Roger St-Cyr de Victoriaville chez son père M. Arthur St-Cyr.

—Mlles Bibiane et Jeannine Nadeau de retour d'une promenade à Victoriaville.

## Les Carcasses de Boeuf

En prévision d'une tendance croissante à mettre sur le marché du bétail plus jeune et par conséquent plus léger, la Commission des Prix et du Commerce en temps de Guerre a annoncé récemment une réduction du poids minimum requis pour les carcasses de boeuf devant figurer dans la catégorie "qualité spéciale" de 375 livres qu'il était à 300 livres.

L'ordonnance est entrée en vigueur le 2 janvier dernier et ne s'applique qu'au boeuf classé d'après les exigences prescrites pour le boeuf de choix (red brand) telles que les établit la loi de 1939 sur les animaux de ferme et leurs produits.

Le résultat survenant à quelques jours de la reprise des délimitations à la conférence fédérale-provinciale d'Ottawa, il n'est pas erroné d'y voir une indication très nette du sentiment populaire en faveur de l'autonomie. Le chef du gouvernement, M. Duplessis, a reçu un mandat sans équivoque de se conduire à Ottawa en véritable interprète des intérêts canadiens-français. Par la voix de la Beauce, c'est toute la province qui s'est fait entendre. Et il est impossible d'éluder la clarté de ce langage.

du moment, ces principes et ce programme constituent les seules données constructives d'un régime mondial pacifique. Quant au reste, les hommes s'agitent vainement; ils n'ont plus qu'en s'en remettre à la Providence".

Ce matin, M. Varin ponctuait sa déclaration des quelques mots suivants qui semblaient résumer l'opinion du Conseil général :

"Rien ne m'apparaît plus ridicule que le fait de parler de guerres saintes ou de guerres idéologiques. On ne rentre pas des convictions ou des sentiments à coup de poings; bien au contraire, de cette façon, on pousse les haines au paroxysme et on exaspère les tenants des clans d'opinions divergentes. De toute façon, les Canadiens n'ont pas à payer à chaque quart de siècle, le tribut du sang pour satisfaire aux fantaisies des pays impérialistes et persécuteurs des minorités".

## Le verdict de la Beauce est celui de Québec

Les libéraux et les unionistes se sont livrés une dure lutte dans la Beauce, une lutte qui a abouti à la victoire écrasante du candidat de l'Union nationale. Les libéraux se sont contentés de ramener le débat à des considérations mesquines et partisans, tandis que les orateurs unionistes se sont efforcés de souligner à l'attention de la population beauceronne les grands problèmes politiques à l'ordre du jour. Envisagé sous cet angle, le verdict rendu porte un enseignement.

Le résultat survenant à quelques jours de la reprise des délimitations à la conférence fédérale-provinciale d'Ottawa, il n'est pas erroné d'y voir une indication très nette du sentiment populaire en faveur de l'autonomie. Le chef du gouvernement, M. Duplessis, a reçu un mandat sans équivoque de se conduire à Ottawa en véritable interprète des intérêts canadiens-français. Par la voix de la Beauce, c'est toute la province qui s'est fait entendre. Et il est impossible d'éluder la clarté de ce langage.

En effet, la peau des mains est sèche, grasse ou normale, comme celle de votre visage. Que faites-vous pour corriger les défauts de l'épiderme de votre visage? Vous utilisez une crème, n'est-ce pas? Alors, servez-vous de cette même crème pour vos mains.

Mais, me dites-vous, nos mains sont plus sujettes que notre visage à subir les effets des travaux ménagers. Parfaitement, mais est-ce une raison pour encombrer votre table de toilette de nombreux bocaux, quand celui qui contient votre crème pour le visage est tout ce qu'il vous faut pour traiter vos mains?

Admettons que, par suite des travaux ménagers ou même à cause de l'émoussure de notre température, vos mains soient rudes ou crevassées — alors, chaque soir, au coucher, enduisez vos mains d'une crème vitaminée — oui, la même qui devrait vous servir pour le visage. On affirme même qu'une crème onctueuse et riche à base de vitamines "F" peut guérir même les cas les plus rebelles d'exzéma.

Et si vos mains sont rouges et décolorées — la même crème au citron qui sert au blanchissement de la peau du visage, peut naturellement, blanchir également la peau de vos mains!

Mes conseils sont gratuits! J'ai publié toute une série de feuillets sur les soins de beauté, soins du visage, des mains, des yeux, des cheveux, du développement normal du buste, de la maigreur, de l'enlèvement des poils follets, des poids et mesures normaux. Ces feuillets ne sont pas des annonces. Adressez vos demandes à Cousine

**LA COLONNE DE**  
"COUSINE  
BLANCHE"  
Diplômée de  
l'Université  
de Beauté  
de PARIS.



## Le soin des mains

Les revues et les grands quotidiens comportent nombre d'annonces pour des crèmes et lotions de tous genres qui, si l'on en croit les prétentions des annonceurs, transformeront les mains les plus crevassées, les plus écémateuses, en mains délicates dont l'épiderme est d'un velouté extraordinaire. Et peut-être, les prétentions des annonceurs sont-elles justifiées — mais, comme la peau de vos mains est identique à celle de votre visage et que toutes les femmes utilisent une crème quelconque pour leur visage, il est logique de déduire que la crème de beauté, le cold cream, la lotion dont elles se servent déjà pour leur figure, pourrait également leur servir pour leurs mains, sans qu'elles doivent ajouter à leurs dépenses en achetant des préparations spéciales pour leurs mains.

En effet, la peau des mains est sèche, grasse ou normale, comme celle de votre visage. Que faites-vous pour corriger les défauts de l'épiderme de votre visage? Vous utilisez une crème, n'est-ce pas? Alors, servez-vous de cette même crème pour vos mains.

Mais, me dites-vous, nos mains sont plus sujettes que notre visage à subir les effets des travaux ménagers. Parfaitement, mais est-ce une raison pour encombrer votre table de toilette de nombreux bocaux, quand celui qui contient votre crème pour le visage est tout ce qu'il vous faut pour traiter vos mains?

Admettons que, par suite des travaux ménagers ou même à cause de l'émoussure de notre température, vos mains soient rudes ou crevassées — alors, chaque soir, au coucher, enduisez vos mains d'une crème vitaminée — oui, la même qui devrait vous servir pour le visage. On affirme même qu'une crème onctueuse et riche à base de vitamines "F" peut guérir même les cas les plus rebelles d'exzéma.

Et si vos mains sont rouges et décolorées — la même crème au citron qui sert au blanchissement de la peau du visage, peut naturellement, blanchir également la peau de vos mains!

**QUATRE générations de femmes heureuses ont vu leur départir facilement la FAIBLESSE**



**PÂLEUR, FAIBLESSE, MANQUE D'APPÉTIT, TROUBLES MÉNAGEES SYMPTÔMES OU CONSÉQUENCES DE L'ANÉMIE**

**PILULES ROUGES**  
POUR LES FEMMES FAIBLES ET FAIBLES  
CHIMIQUE FRANCO-AMÉRICAINE 1111, 1113, 1115, 1117, 1119, 1121, 1123, 1125, 1127, 1129, 1131, 1133, 1135, 1137, 1139, 1141, 1143, 1145, 1147, 1149, 1151, 1153, 1155, 1157, 1159, 1161, 1163, 1165, 1167, 1169, 1171, 1173, 1175, 1177, 1179, 1181, 1183, 1185, 1187, 1189, 1191, 1193, 1195, 1197, 1199, 1201, 1203, 1205, 1207, 1209, 1211, 1213, 1215, 1217, 1219, 1221, 1223, 1225, 1227, 1229, 1231, 1233, 1235, 1237, 1239, 1241, 1243, 1245, 1247, 1249, 1251, 1253, 1255, 1257, 1259, 1261, 1263, 1265, 1267, 1269, 1271, 1273, 1275, 1277, 1279, 1281, 1283, 1285, 1287, 1289, 1291, 1293, 1295, 1297, 1299, 1301, 1303, 1305, 1307, 1309, 1311, 1313, 1315, 1317, 1319, 1321, 1323, 1325, 1327, 1329, 1331, 1333, 1335, 1337, 1339, 1341, 1343, 1345, 1347, 1349, 1351, 1353, 1355, 1357, 1359, 1361, 1363, 1365, 1367, 1369, 1371, 1373, 1375, 1377, 1379, 1381, 1383, 1385, 1387, 1389, 1391, 1393, 1395, 1397, 1399, 1401, 1403, 1405, 1407, 1409, 1411, 1413, 1415, 1417, 1419, 1421, 1423, 1425, 1427, 1429, 1431, 1433, 1435, 1437, 1439, 1441, 1443, 1445, 1447, 1449, 1451, 1453, 1455, 1457, 1459, 1461, 1463, 1465, 1467, 1469, 1471, 1473, 1475, 1477, 1479, 1481, 1483, 1485, 1487, 1489, 1491, 1493, 1495, 1497, 1499, 1501, 1503, 1505, 1507, 1509, 1511, 1513, 1515, 1517, 1519, 1521, 1523, 1525, 1527, 1529, 1531, 1533, 1535, 1537, 1539, 1541, 1543, 1545, 1547, 1549, 1551, 1553, 1555, 1557, 1559, 1561, 1563, 1565, 1567, 1569, 1571, 1573, 1575, 1577, 1579, 1581, 1583, 1585, 1587, 1589, 1591, 1593, 1595, 1597, 1599, 1601, 1603, 1605, 1607, 1609, 1611, 1613, 1615, 1617, 1619, 1621, 1623, 1625, 1627, 1629, 1631, 1633, 1635, 1637, 1639, 1641, 1643, 1645, 1647, 1649, 1651, 1653, 1655, 1657, 1659, 1661, 1663, 1665, 1667, 1669, 1671, 1673, 1675, 1677, 1679, 1681, 1683, 1685, 1687, 1689, 1691, 1693, 1695, 1697, 1699, 1701, 1703, 1705, 1707, 1709, 1711, 1713, 1715, 1717, 1719, 1721, 1723, 1725, 1727, 1729, 1731, 1733, 1735, 1737, 1739, 1741, 1743, 1745, 1747, 1749, 1751, 1753, 1755, 1757, 1759, 1761, 1763, 1765, 1767, 1769, 1771, 1773, 1775, 1777, 1779, 1781, 1783, 1785, 1787, 1789, 1791, 1793, 1795, 1797, 1799, 1801, 1803, 1805, 1807, 1809, 1811, 1813, 1815, 1817, 1819, 1821, 1823, 1825, 1827, 1829, 1831, 1833, 1835, 1837, 1839, 1841, 1843, 1845, 1847, 1849, 1851, 1853, 1855, 1857, 1859, 1861, 1863, 1865, 1867, 1869, 1871, 1873, 1875, 1877, 1879, 1881, 1883, 1885, 1887, 1889, 1891, 1893, 1895, 1897, 1899, 1901, 1903, 1905, 1907, 1909, 1911, 1913, 1915, 1917, 1919, 1921, 1923, 1925, 1927, 1929, 1931, 1933, 1935, 1937, 1939, 1941, 1943, 1945, 1947, 1949, 1951, 1953, 1955, 1957, 1959, 1961, 1963, 1965, 1967, 1969, 1971, 1973, 1975, 1977, 1979, 1981, 1983, 1985, 1987, 1989, 1991, 1993, 1995, 1997, 1999, 2001, 2003, 2005, 2007, 2009, 2011, 2013, 2015, 2017, 2019, 2021, 2023, 2025, 2027, 2029, 2031, 2033, 2035, 2037, 2039, 2041, 2043, 2045, 2047, 2049, 2051, 2053, 2055, 2057, 2059, 2061, 2063, 2065, 2067, 2069, 2071, 2073, 2075, 2077, 2079, 2081, 2083, 2085, 2087, 2089, 2091, 2093, 2095, 2097, 2099, 2101, 2103, 2105, 2107, 2109, 2111, 2113, 2115, 2117, 2119, 2121, 2123, 2125, 2127, 2129, 2131, 2133, 2135, 2137, 2139, 2141, 2143, 2145, 2147, 2149, 2151, 2153, 2155, 2157, 2159, 2161, 2163, 2165, 2167, 2169, 2171, 2173, 2175, 2177, 2179, 2181, 2183, 2185, 2187, 2189, 2191, 2193, 2195, 2197, 2199, 2201, 2203, 2205, 2207, 2209, 2211, 2213, 2215, 2217, 2219, 2221, 2223, 2225, 2227, 2229, 2231, 2233, 2235, 2237, 2239, 2241, 2243, 2245, 2247, 2249, 2251, 2253, 2255, 2257, 2259, 2261, 2263, 2265, 2267, 2269, 2271, 2273, 2275, 2277, 2279, 2281, 2283, 2285, 2287, 2289, 2291, 2293, 2295, 2297, 2299, 2301, 2303, 2305, 2307, 2309, 2311, 2313, 2315, 2317, 2319, 2321, 2323, 2325, 2327, 2329, 2331, 2333, 2335, 2337, 2339, 2341, 2343, 2345, 2347, 2349, 2351, 2353, 2355, 2357, 2359, 2361, 2363, 2365, 2367, 2369, 2371, 2373, 2375, 2377, 2379, 2381, 2383, 2385, 2387, 2389, 2391, 2393, 2395, 2397, 2399, 2401, 2403, 2405, 2407, 2409, 2411, 2413, 2415, 2417, 2419, 2421, 2423, 2425, 2427, 2429, 2431, 2433, 2435, 2437, 2439, 2441, 2443, 2445, 2447, 2449, 2451, 2453, 2455, 2457, 2459, 2461, 2463, 2465, 2467, 2469, 2471, 2473, 2475, 2477, 2479, 2481, 2483, 2485, 2487, 2489, 2491, 2493, 2495, 2497, 2499, 2501, 2503, 2505, 2507, 2509, 2511, 2513, 2515, 2517, 2519, 2521, 2523, 2525, 2527, 2529, 2531, 2533, 2535, 2537, 2539, 2541, 2543, 2545, 2547, 2549, 2551, 2553, 2555, 2557, 2559, 2561, 2563, 2565, 2567, 2569, 2571, 2573, 2575, 2577, 2579, 2581, 2583, 2585, 2587, 2589, 2591, 2593, 2595, 2597, 2599, 2601, 2603, 2605, 2607, 2609, 2611, 2613, 2615, 2617, 2619, 2621, 2623, 2625, 2627, 2629, 2631, 2633, 2635, 2637, 2639, 2641, 2643, 2645, 2647, 2649, 2651, 2653, 2655, 2657, 2659, 2661, 2663, 2665, 2667, 2669, 2671, 2673, 2675, 2677, 2679, 2681, 2683, 2685, 2687, 2689, 2691, 2693, 2695, 2697, 2699, 2701, 2703, 2705, 2707, 2709, 2711, 2713, 2715, 2717, 2719, 2721, 2723, 2725, 2727, 2729, 2731, 2733, 2735, 2737, 2739, 2741, 2743, 2745, 2747, 2749, 2751, 2753, 2755, 2757, 2759, 2761, 2763, 2765, 2767, 2769, 2771, 2773, 2775, 2777, 2779, 2781, 2783, 2785, 2787, 2789, 2791, 2793, 2795, 2797, 2799, 2801, 2803, 2805, 2807, 2809, 2811, 2813, 2815, 2817, 2819, 2821, 2823, 2825, 2827, 2829, 2831, 2833, 2835, 2837, 2839, 2841, 2843, 2845, 2847, 2849, 2851, 2853, 2855, 2857, 2859, 2861, 2863, 2865, 2867, 2869, 2871, 2873, 2875, 2877, 2879, 2881, 2883, 2885, 2887, 2889, 2891, 2893, 2895, 2897,

# SPECIALS Extraordinaires au Département des FOURRURES

## MANTEAUX de FOURRURES

2 SEAL FRANÇAIS (lapin teint) Modèle Princesse Rég. 175.00	<b>98.00</b>
10 SEAL FRANÇAIS (lapin teint) grandeur: 38 à 42 Rég. 195.00	<b>139.50</b>
25 SEAL FRANÇAIS (lapin teint) premier choix Modèle Tuxedo Rég. 229.00	<b>169.00</b>
2 SEAL d'HUDSON (rat musqué teint) Régulier: 495.00	<b>395.00</b>
1 SEAL d'Alaska NOIR Régulier: 395.00	<b>249.00</b>
2 SEAL BRUN (lapin teint) "Trois-quarts" Modèle Tuxedo Rég. 149.00	<b>119.50</b>
10 Pattes de Mouton Perse Modèle Tuxedo Rég. 195.00	<b>149.00</b>
22 Pattes de Mouton Russe lière qualité Modèle Tuxedo Rég. 249.00	<b>179.00</b>
1 MARMOTTE Teint Vison Régulier: 295.00	<b>239.00</b>
1 RAT MUSQUE Teint Vison Modèle Princesse Rég. 295.00	<b>239.00</b>
5 RAT MUSQUE Teint Martre de Roche ou Vison Modèle Tuxedo Rég. 395.00	<b>329.00</b>
1 VISCACHIA Imitation Léopard Rég. 139.00	<b>95.00</b>
4 LAPIN BLANC pour enfants Régulier. 34.50	<b>29.50</b>
5 Chat Sauvage Américain Régulier: 225.00	<b>159.00</b>
7 Chat Sauvage Américain Régulier: 250.00	<b>179.00</b>
10 Chat Sauvage Américain Régulier: 295.00	<b>195.00</b>



## Collets et Manchons de Fourrures

COLLETS: RENARD ARGENTE REGULIER: \$39.50 SPECIAL	<b>29.50</b>	COLLETS: TUXEDO Mouton de PERSE REGULIER: \$70.00 SPECIAL	<b>49.50</b>
COLLETS: RENARD ARGENTE REGULIER: \$49.50 SPECIAL	<b>39.50</b>	COLLETS: TUXEDO RENARD ARGENTE REGULIER: \$65.00 SPECIAL	<b>39.50</b>
COLLETS: RENARD ARGENTE REGULIER: \$70.00 SPECIAL	<b>49.50</b>	COLLETS TUXEDO: RAT MUSQUE REGULIER: \$50.00 SPECIAL	<b>39.50</b>
COLLETS: RENARD ROUGE Naturel REGULIER: \$39.50 SPECIAL	<b>22.50</b>	COLLETS: TUXEDO Wallaby Teint Castor REGULIER: \$50.00 SPECIAL	<b>39.50</b>
COLLETS: RENARD Teint crème et Lynx REGULIER: \$39.50 SPECIAL	<b>22.50</b>	MANCHONS: RENARD ROUGE REGULIER: \$29.50 SPECIAL	<b>17.50</b>
COLLETS: CROISE NATUREL REGULIER: \$34.50 SPECIAL	<b>24.50</b>	MANCHONS: RENARD ROUGE REGULIER: \$35.50 SPECIAL	<b>24.50</b>
COLLETS: CROISE NATUREL REGULIER: \$49.00 SPECIAL	<b>39.50</b>	MANCHONS: RENARD CROISE REGULIER: \$45.00 SPECIAL	<b>29.50</b>
COLLETS: Loups Teint crème, Lynx crème REGULIER: \$35.50 SPECIAL	<b>19.50</b>	50 Manchons: Renard teint crème ou Lynx etc. REGULIER: \$25.00 à \$35.00 SPECIAL	<b>14.50</b>
COLLETS: TUXEDO en Loup Teint crème REGULIER: \$50.00 SPECIAL	<b>35.50</b>	25 Manchons: Rat Musqué teint Vison REGULIER: \$29.50 SPECIAL	<b>14.50</b>
COLLETS: TUXEDO RENARD BLEU REGULIER: \$45.00 SPECIAL	<b>29.50</b>	19 RENARD ARGENTE REGULIER: \$50.00 SPECIAL	<b>39.50</b>
		42 Manchons: Ecureuil Russe Teint Martre de Roche ou Vison. Rég.: \$39.00 et \$50.00	<b>29.50 et 39.50</b>

## MANTEAUX de FOURRURES

1 Manteau CASTOR Canadien Modèle Tuxedo Régulier: 1400.00	<b>895.00</b>
1 Ecureuil gris naturel Modèle Tuxedo Régulier: 595.00	<b>495.00</b>
2 RENARD ARGENTE "TROIS QUARTS" Régulier: 450.00	<b>295.00</b>
1 LYNX NATUREL "TROIS QUARTS" Régulier: 375.00	<b>295.00</b>
1 MOUTON de PERSE Régulier: 450.00	<b>379.00</b>
15 Mouton Perse de Russie Tuxedo ample avec large Pagode Grandeurs: 12 et 20 ans. Peaux choisies. Régulier \$650.00	<b>539.00</b>

### CHAT SAUVAGE

pour hommes

CHAT AMERICAIN

CANADIEN ou de

la COLOMBIE

Régulier: \$450.00 à \$600.00

**395.00**

La vente commencera, 23 janvier à 9 h.

A. SETLAKWE Fils Enr. Thetford Mines

### Assemblée annuelle de la Banque Royale du Canada

Morris W. Wilson, président, ne voit aucune solution rapide et aisée aux problèmes de la reconversion. Il croit que le prochain demi siècle comptera comme un des plus importants dans l'histoire du Canada. Notre pays en excellente posture pour aider à la coopération. Il se demande si le Canada profite de toutes les occasions de commerce qui s'offrent à lui.

James Muir, gérant général, annonce que l'actif dépasse les \$2,000,000,000, nouveau sommet dans l'histoire des banques au Canada. La Banque en mesure d'aider à la solution des problèmes de reconversion. Champs plus vastes pour les prêts aux entreprises et aux individus.

Morris W. Wilson, président de la Banque Royale du Canada a déclaré, à l'assemblée annuelle de cette institution, que nous avions raison d'avoir confiance à l'avenir du Canada qui est appelé à jouer un grand rôle dans le règlement des affaires internationales.

"La tâche la plus importante dans cette période de reconstruction de l'après-guerre est la conversion de l'industrie sur une base de production pouvant répondre aux besoins d'un monde civilisé et cela avec le minimum de dislocation, de chômage et de friction. Depuis deux ou trois ans, soit depuis que nous avons passé la crise la plus aiguë de la guerre, nous avons fait des plans pour la reconstruction. Nous sommes dans l'ère de la reconstruction. Le problème n'est plus de l'ordre spéculatif mais doit être envisagé de façon pratique, qu'elle soit plus ou moins satisfaisante. Si une ou plus des pièces maîtresses de l'oeuvre à entreprendre ne sont pas exécutées immédiatement, ne nous inquiétons pas trop mais regardons l'ensemble de l'oeuvre et ses belles perspectives. Nombre de nos gens, ne réalisant pas la nature des problèmes de la reconversion et de la reconstruction, veulent une réponse rapide à toutes les questions et la réalisation immédiate de tous les plans. Les choses ne sont pas si faciles que cela: les changements dans la nature des gens et la vie précèdent par évolutions et non pas par à-coups."

#### PRETS A ALLER DE L'AVANT

"Les progrès réalisés depuis le début du siècle au Canada, dit M. Wilson sont une inspiration pour l'avenir. "Est-ce que nos gens ont confiance en eux-mêmes?" s'est demandé M. Wilson. "S'ils s'arrêtent à considérer les progrès accomplis dans le passé dans notre pays, il n'ont aucune raison d'être pessimistes et toutes les raisons au monde d'avoir foi à l'avenir. Le record de ce qui a été accompli tient du merveilleux. Il y a eu quelques arrêts mais de nouveau nous sommes prêts à recommencer notre marche de l'avant. Une comparaison entre nos conditions matérielles de vie en 1900 et en 1945 est intéressante à faire.

Voici quelques chiffres sur l'industrie agricole et minière qui doivent être étudiés en tenant compte du fait que notre population n'a augmenté que de 123% dans les 45 années en question. Le nombre d'acres occupés comme fermes a augmenté de 176%: la valeur des fermes en dollars avant le même pouvoir d'achat, a augmenté de 251% sur ce qu'elle était en 1900: la valeur des produits agricoles exportés a augmenté de 300% et le nombre de boisseaux de blé que nous produisons de 685%. L'augmentation de notre production minière a été de 2079% pour le cuivre, de 114 pour l'or, de 377 pour le plomb, de 3781 pour le nickel, de 204 pour l'argent, de 1115 pour l'a-

miant. Notre production de pâte à bois a augmenté de 1892%. Nos chemins de fer ont augmenté la longueur de leurs voies de 133% le nombre de leurs voyageurs de 214% et leurs tonnes de fret de 302%. Les postes de téléphone ont augmenté de 2585%. Les lampes incandescentes à l'électricité qui sont si nombreuses aujourd'hui qu'on ne peut les compter se totalisaient à 815,000 en 1900. Dans les livres des statistiques de 1900 il n'était même pas question de radios, d'automobiles et d'avions. Le nombre des radios enregistrées est loin d'être complet et pourtant on en fixe le chiffre à 1 1/4 million. Le nombre des automobiles est de 1 1/2 million."

Et maintenant que devons-nous faire pour que ces progrès du dernier siècle se continuent et voire même s'accroissent au cours des 50 prochaines années? Je n'ai aucun doute que nous avons fait des erreurs et que nous continuerons à faire des erreurs dans la préparation et la conduite de nos plans économiques mais si nous envisageons l'avenir avec soin, si nous faisons nos plans comme des personnes, des entreprises ou une nation prudentes le feraient et si nous les menons avec énergie, je suis certain que le demi siècle qui s'en vient sera le plus grand de l'histoire du Canada.

Lorsque nous regardons l'histoire des 45 dernières années et lorsque nous réfléchissons aux choses qui ont été accomplies nous nous rendons compte que le Canada et ceux qui l'habitent n'ont pas besoin de craindre l'avenir parce qu'on n'est pas en mesure de répondre immédiatement à toutes les questions qui se posent."

M. Wilson déclare, toutefois, qu'il ne faut pas en rester sur ce qui a été accompli dans le passé. Les progrès de l'avenir reposent sur la reconnaissance de nos faiblesses et sur la mise en oeuvre d'excellentes directives. M. Wilson nous met tout particulièrement en garde contre la théorie d'un Canada se suffisant à lui-même — politique qui ne peut qu'amener le chômage et la diminution de la richesse.

Un des besoins immédiats, c'est le développement des marchés étrangers.

#### PERSPECTIVES COMMERCIALES

"Alors que tous les pays au monde ont besoin des marchandises que le Canada produit, il semble tout spécialement intéressant de jeter un coup d'oeil sur un continent ou, selon des personnes bien au courant de la situation, le Canada ne semble pas profiter de toutes les occasions qui lui sont offertes — je veux dire l'Amérique du Sud. La valeur totale des importations aux républiques de l'Amérique du Sud a été en 1940 de un billion, 11 1/2 millions de dollars. On a là une idée de ce marché. Il est intéressant de noter que nombre de marchandises dont ces pays ont besoin sont produites au Canada, y compris le fer et l'acier, les produits chi-

### \$48,000 de plus aux mères nécessiteuses

Les mères nécessiteuses de la province ont reçu \$48,146.23 de plus, du premier octobre 1944 au premier octobre 1945, que pendant la même période l'année précédente. D'après les chiffres qui viennent d'être rendus publics, le gouvernement du Québec a payé \$359,146.38 aux mères nécessiteuses, alors que, du premier octobre 1944, le montant payé avait été de \$311,000.15.

Le premier octobre 1945, le nombre de mères nécessiteuses qui avaient bénéficié de l'allocation était de 10,791. C'est une augmentation de 691, sur l'année finissant le 1er octobre 1945, fut de \$33.28 comparativement à \$30.63 l'année précédente.

miques, le papier, le bois, les véhicules, les peintures, le blé et autres vivres, les machines pour les mines, les machines industrielles, les appareils électriques et nombre de minéraux.

"Si nous admettons que la prospérité au Canada ne peut être qu'une affaire locale, il nous reste à voir quelles mesures prendre pour augmenter le pouvoir d'achat des autres pays afin qu'ils puissent acheter nos marchandises.

"Le Fonds Monétaire International et la Banque de Reconstruction Industrielle organisés d'après les arrangements de Bretton Woods sont les preuves d'un excellent esprit. C'est là une contribution à longue échéance au bien être du monde comme les crédits à courtes échéances que le Canada consent à certains pays pour qu'ils puissent acheter ses produits.

"Je crois que nous avons bien fait de conclure ces arrangements, car ils indiquent que les pays se rendent compte de la situation qui existe en dehors de leurs frontières."

#### LES AVANTAGES OFFERTS

"Notre position géographique fait de nous le lien qui réunit deux grands pays industrialisés, la Grande-Bretagne et les Etats Unis; notre titre de membre dans le Commonwealth des peuples libres nous donne dans le monde une place plus élevée que si nous étions seuls; notre grande habileté technique dans l'industrie nous permet de répondre aux besoins des divers marchés; nos vastes ressources naturelles nous assurent des matières premières illimitées; et notre esprit de tolérance dans le passé commande le respect dans les conseils des nations.

Pourtant il reste des gens pour dire: "Les temps seront durs". Ce n'est pas le temps d'avoir des idées défaitistes.

"Je me refuse à croire qu'après une longue période de progrès lents mais sûrs, le genre humain va se laisser anéantir par les bombes atomiques ou se laisser affaiblir par une longue inactivité ou paralyser par des querelles qui ruinent le commerce international et nuisent à la coopération. Notre pays n'a pas à douter de lui-même ni de l'aide qu'il peut apporter au monde. Avec une éducation à plus larges horizons, avec de grands progrès réalisés dans les sciences et une application intelligente des découvertes scientifiques à la production et au commerce international, tout ce qu'il faut c'est d'avoir foi au Canada et confiance en nos propres entreprises et l'énergie nécessaire pour faire cette seconde moitié du siècle plus grande et plus prospère que la première qui, comme je l'ai indiqué, fut, au point de vue matériel, de grande envergure."

#### DISCOURS DU GERANT GENERAL

En soumettant le rapport financier, James Muir, gérant général, a déclaré que l'actif atteint le niveau record de \$2,007,546,000. Il a fait remarquer toutefois que "la grosseur des chiffres n'est pas tant ce qui compte pour une banque que les responsabilités qu'elle a vis-à-vis des déposants et le rôle qu'elle a à accomplir chez le public, rôle qui consiste en un service prompt, efficace et utile."

M. Muir a insisté sur la part que la Banque Royale joue dans la solution des problèmes de ses

### La Volaille en Conserve

Parce que des prix généralement plus élevés de la volaille utilisée pour la mise en conserve ont existé depuis le rétablissement du rationnement de la viande en septembre dernier, on permettra une augmentation de prix pour toute la volaille en conserve, annonçait le 5 janvier dernier la Commission des Prix et du Commerce en temps de guerre en rendant une ordonnance qui est entrée en vigueur le 7 janvier.

L'augmentation au consommateur variera de neuf à onze cents le livre pour les produits qui font le gros des ventes, tels que le poulet en gelée en conserve.

Les fonctionnaires de la Commission ont expliqué qu'il a été possible de maintenir en vigueur les prix à des niveaux moins élevés durant l'année passée parce que la volaille employée pour la mise en conserve se vendait au-dessous des prix maxima établis.

clients dans cette période de reconversion.

"Le nombre des prêts pour dépenses de capital est plus élevé et les échéances sont plus longues. Naturellement, nous essayons de nous entourer de toutes les précautions en faisant ces prêts. Cette politique est non seulement profitable à nos clients qui peuvent ainsi augmenter et améliorer leurs affaires mais elle constitue un important facteur dans le domaine de l'embauchage et de la réhabilitation. Nombre de prêts de cette nature ont été faits par nos succursales dans tout le Canada. On peut aussi mentionner d'autres genres de prêts. Au cours de l'année, par exemple, on a consenti des prêts de \$500 ou moins à 127,000 personnes, en chiffres ronds, qui avaient besoin d'avances temporaires. En mars de l'an dernier, la loi relative aux prêts pour amélioration aux fermes est entrée en vigueur. Les chiffres publiés par le gouvernement révèlent que jusqu'à la fin d'octobre, toutes les banques à charte au Canada ont consenti 3,669 prêts d'après cette loi pour un montant de \$2,911,224. Vous apprendrez avec plaisir que notre part, sur le total mentionné plus haut, a été de 1,245 prêts pour un montant de \$998,570. Nous devons ajouter que ces chiffres sont largement dépassés si on tient compte des prêts que nous avons faits, pendant cette période, dans le cours ordinaire des affaires et pour exactement les mêmes fins.

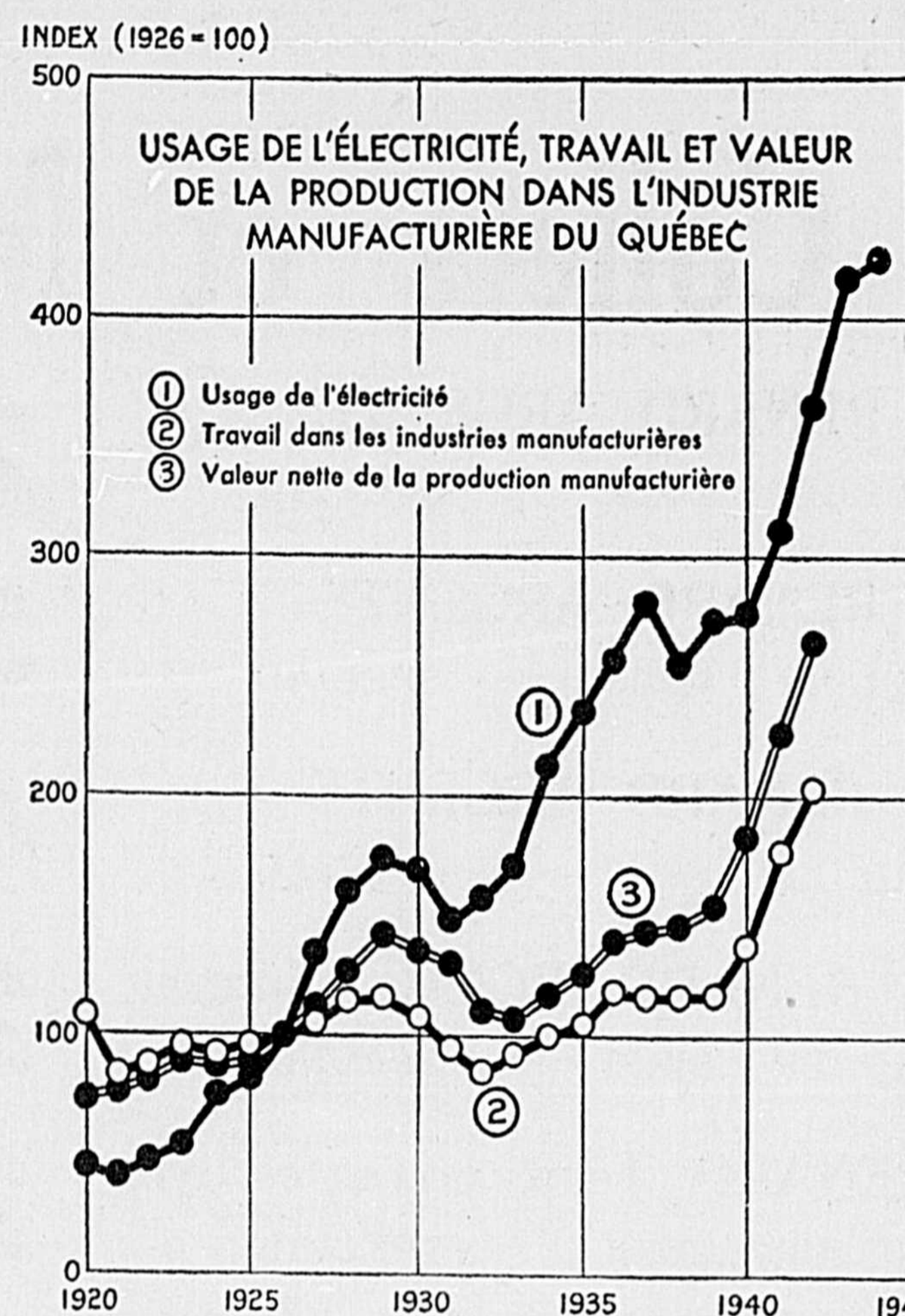
Les détails que je vous ai donnés illustrent bien la politique et le but de la banque qui consistent à rendre service non pas à une petite partie de la population, soit au point de vue géographique, mais bien à toutes les classes de la société ou nous avons des succursales. Nous essayons de donner du service dans un esprit de coopération amicale et nos portes sont toujours ouvertes à quiconque a besoin des services bancaires."

#### LE PERSONNEL

M. Muir, en parlant du personnel a dit qu'il comprend plus de 10,000 personnes à l'exclusion de celles qui sont encore dans des forces armées. Le total des enrôlements au cours de la guerre a été de 2,321 dont 2,171 du Canada. Nombre de nos employés ont atteint à des rangs supérieurs et ont eu leur généreuse part d'honneurs et de décorations. J'ai le vif regret de ne pouvoir dire que 193 de ces valeureux jeunes hommes ont perdu la vie dans cette lutte gigantesque. Je sais être votre interprète lorsque j'offre à leurs familles et à leurs amis nos plus sincères condoléances.

Sept cent quatre vingt-dix-huit de nos employés qui étaient dans les forces armées sont déjà revenus au service de la banque et nous leur donnons toutes les facilités voulues pour se réacclimater à leur travail. Lorsqu'ils reviennent à la banque, chacun est vu par un haut fonctionnaire bien au courant de ses services antérieurs et on fait sentir le possible pour qu'il se sente chez lui. Notre politique bien établie est de traiter ces retours du front avec toute l'équité possible et de voir à ce

### La grande quantité d'électricité du Québec assure un progrès Industriel constant



Par James Wilson, Président de The Shawinigan Water & Power Co.

La transition graduelle, durant 1945, de l'état de guerre à l'état de paix, a été un intermédiaire des plus bienfaisants pour les réseaux d'électricité de la province de Québec. Après cinq années d'une exploitation sous haute pression pour une production de guerre dont on avait un besoin urgent, ces réseaux sentaient la nécessité d'une période de repos. De grands travaux de réparations s'étaient accumulés, les inspections de routine des usines génératrices avaient été remises à plus tard, l'amé-

lioration des sous-stations et l'extension des lignes rurales étaient depuis longtemps en retard. Le réseau hydro-électrique qui couvre la province de Québec a été entièrement éprouvé dans les conditions les plus difficiles de la guerre et il a démontré qu'il est fiable, efficace et économique.

Aucun territoire du même genre sur le continent n'est mieux desservi; nulle part ailleurs on ne peut répondre mieux ou plus rapidement aux besoins de

que matériellement ils soient en aussi bonne posture que s'ils n'étaient pas partis. Nous sommes très satisfaits d'eux et nous n'en sommes que plus fiers. Les années qu'ils ont été dans les armées comptent comme des années de service à la banque lorsqu'il s'agit du fonds de pension et si leur solde était moindre que leur salaire lors de leur enrôlement, ils n'étaient pas obligés de contribuer au Fonds de Pension. L'Assurance Groupe de la Banque — plus le risque de guerre dans leur cas — a été maintenue en vigueur pour eux par la banque qui a payé leur prime en totalité. En plus de ces mesures de sécurité qu'on accorde au personnel, on maintient des assurances bénéfiques pour fins d'hospitalisation et soins de chirurgie et une partie importante est encore payée par la banque. Tout dernièrement un plan de retraite a été inauguré qui permet aux femmes employées et aux hommes qui ne sont pas membres du Fonds de Pension de retirer un revenu annuel lorsque le temps est venu pour eux de discontinuer leurs fonctions. De façon générale, les femmes employées se retirent à l'âge de 55 ans. Le plan n'exige pas de contribution de la part de ces employés.

Je sais que le reste du personnel qui a fait un travail splendide en réussissant, sous des conditions difficiles, à donner le service au public ne s'objectera pas aux remarques spéciales faites à l'adresse des hommes en uniforme. Une des raisons principales pour laquelle la banque a atteint l'enviable position où elle est aujourd'hui c'est le dévouement d'un si grand nombre de ses employés."

M. Muir a parlé aussi du rôle joué par les succursales de la banque dans les pays étrangers. Il a dit que la première succursale à l'étranger a été ouverte il y a près d'un demi siècle et maintenant on en a 61. "Nous sommes la seule banque canadienne ayant un champ aussi vaste à l'étranger et, au cours des années, nous n'avons pas peu contribué à améliorer le commerce international et les relations culturelles."

SIROP MATHIEU TOUX, RHUMES, BRONCHITES CASSE LA TOUX

l'expansion industrielle. Par exemple, trois réseaux distincts mais étroitement coordonnés, reliant des usines génératrices sur le St. Maurice, Le St. Laurent et le Saguenay, sont en mesure de disposer de plus de un demi million de H.P. à un prix et à des conditions qui ne peuvent être égales nulle part sur le continent; c'est pourquoi la partie centrale du Québec est assurée d'une expansion industrielle constante.

Non seulement le Québec ne manque pas d'énergie électrique mais il n'a pas de problèmes techniques pour entraver le progrès dans les usages domestiques et industriels de l'électricité. A travers la province on trouve la fréquence qui est commune à la plus grande partie des Etats-Unis, de sorte que les usagers du Québec bénéficient pleinement des accessoires domestiques standardisés et des appareils industriels parfaitement éprouvés.

Le graphique ci-contre illustre le rapport étroit qui existe entre l'usage de l'énergie électrique et le développement industriel dans les limites de la province de Québec. Grâce à l'abondance d'énergie électrique à bas prix, à des réserves considérables de matières premières à une excellente main-d'oeuvre et à des facilités sans égales de transport pour desservir non seulement les marchés nord-américains mais aussi ceux d'outre-mer, la province de Québec, entre d'une façon très prometteuse dans la période d'après-guerre.

SOYEZ FORTS PILULES MORO 1566 ST-DENIS, MO

### ANNONCES CLASSIFIEES

#### A VENDRE

Tapis, Studio chromé de 3 pièces non usagé. Couleur vert et rouge.

S'adresser à :

27, rue St-Henri Thetford Mines

3fs-x-2

#### AVIS

A partir du 1er janvier 1946 le bureau d'émission des licences des automobiles, anciennement chez J.-O. Landry, sera maintenant situé chez M. William Marcoux, à 22 rue St-Charles, Thetford Mines. 3fs-x-2

#### BUREAU A VENDRE

Un bureau "Roll top Desk" à vendre à de bonnes conditions en s'adressant à 71, rue Alfred ou par téléphone 322. j.n.o.-48

#### MAISON A VENDRE

Une très belle propriété située au no 663 rue Notre-Dame est à vendre, à de très bonnes conditions en s'adressant à :

Madame P.-H. Lessard 663, rue Notre-Dame Téléphone 105 Thetford Mines

3fs-x-2

#### Ecole Anglaise QUIRION

Bâtisse de l'Oeuvre de la Jeunesse (Entrée à gauche)

Cours du Jour: Cinq heures d'Anglais par jour. Cours commercial complet.

Cours Sténographique (de 3 à 5 heures de l'après midi, plus cours du soir). — Très avantageux pour ceux qui ne peuvent disposer de toute la Journée.

Cours du Soir: Conversation Anglaise.

#### PERDU

Un Bon de la Victoire de \$50.00 a été perdu. Récompense promise à celui qui le remettra au Bureau du Canadien Thetford Mines

3fs-x-2

#### SACOCHE PERDUE

Une sacoche noire a été perdue le 21 décembre à partir du garage Bégin jusqu'au Village de Pontbriand en passant par la mine Flintkote. Faire parvenir par malle à

Mme Aimé Paré Pontbriand Comté Mégantic, Qué.

3fs-x-1

Elle vous fait Ressentir un Si Grand Bien-Être Nourriture du Dr Chase POUR LES NERFS